

## 430708-2026 - Javni razpis

**Nemčija – Gradbena dela na elektrarni – EPC-Errichtung Batteriespeicher Moorburg / Construction of the Battery Storage Moorburg**  
**OJ S 119/2026 24/06/2026**  
**Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev**  
**Gradnje**

### 1. Kupec

---

#### 1.1. Kupec

Uradno ime: Hamburger Energiewerke Energie Hub Moorburg GmbH  
E-naslov: [bieterfragen@hamburger-energiewerke.de](mailto:bieterfragen@hamburger-energiewerke.de)  
Dejavnost naročnika: Proizvodnja, prenos ali distribucija plina in toplote

### 2. Postopek

---

#### 2.1. Postopek

Naslov: EPC-Errichtung Batteriespeicher Moorburg / Construction of the Battery Storage Moorburg  
Opis: Die Hamburger Energiewerke GmbH (HENW) sind ein zu 100 % städtischer Energieversorger der Freien und Hansestadt Hamburg. Im Zuge der Energiewende und des Kohleausstiegs entwickeln die HENW den Standort des ehemaligen Steinkohlekraftwerks Moorburg zu einem modernen Energiestandort weiter. Träger dieser Standortentwicklung ist die HENW Energiehub Moorburg GmbH (nachfolgend "Auftraggeber"), eine Gesellschaft der Hamburger Energiewerke, die den "Energie Hub Moorburg (EHM)" realisiert und betreibt. Ein Teilvorhaben dieser Standortentwicklung ist die Errichtung eines großskaligen Batterie-Energiespeichersystems (BESS). Zur Realisierung dieser Anlage beabsichtigt der Auftraggeber, einen Generalunternehmer im Rahmen eines EPC-Vertragsmodells (Engineering, Procurement and Construction) zu beauftragen. Die vorliegende Projektbeschreibung dient als Grundlage des vorgeschalteten Teilnahmewettbewerbs und informiert interessierte Bewerber über Gegenstand, Umfang und wesentliche Randbedingungen des Vorhabens. Hamburger Energiewerke GmbH (HENW) is a 100% municipally owned energy utility of the Free and Hanseatic City of Hamburg. In the course of the energy transition and the coal phase-out, HENW is further developing the site of the former Moorburg hard-coal power plant into a modern energy site. The entity responsible for this site development is HENW Energiehub Moorburg GmbH (hereinafter the "Client"), a company of Hamburger Energiewerke, which is implementing and operating the "Energie Hub Moorburg (EHM)". One sub-project of this site development is the construction of a large-scale Battery Energy Storage System (BESS). To realise this plant, the Client intends to commission a general contractor under an EPC contract model (Engineering, Procurement and Construction). This project description forms the basis of the preceding prequalification competition and informs interested applicants about the subject, scope and key boundary conditions of the project.  
Identifikator postopka: 7fdee8af-9aff-4195-9ec4-8efb28a78a87  
Notranji identifikator: AW15023854  
Vrsta postopka: S pogajanji, s predhodno objavo javnega razpisa / konkurenčni postopek s pogajanji  
Postopek je pospešen: ne

Glavne značilnosti postopka: Vorbehalt zur Vergabe: Die Durchführung des Vergabeverfahrens erfolgt unter dem ausdrücklichen Vorbehalt der Erteilung der erforderlichen Baugenehmigung (§ 72 HBauO). Die endgültige Vergabeentscheidung und der Abschluss des Vertrags stehen unter dem baurechtlichen Genehmigungsvorbehalt; der Zuschlag wird erst nach Erhalt der Baugenehmigung (§ 72 HBauO) erteilt werden. Des Weiteren erfolgt die Durchführung des Vergabeverfahrens unter dem Vorbehalt der Zustimmung des Aufsichtsrats der Hamburger Energiewerke Energiehub Moorburg GmbH / Hamburger Energiewerke GmbH zur Finanzierung (Gremienvorbehalt). Die Befassung des Aufsichtsrats der Hamburger Energiewerke erfolgt vor Zuschlagserteilung. Für den Fall der negativen Entscheidung des Aufsichtsrats würde das Vergabeverfahren gemäß § 57 SektVO aufgehoben werden. The procurement process is conducted subject to the express condition that the necessary building permit is granted (Section 72 HBauO). The final award decision and the conclusion of the contract are subject to approval under building law; the contract will not be awarded until the building permit has been received (Section 72 HBauO). Negotiated procedure with a preliminary call for participation. Condition for award: Furthermore, the award procedure is subject to the approval of the Supervisory Board of Hamburger Energiewerke Energiehub Moorburg GmbH / Hamburger Energiewerke GmbH regarding the financing (board approval requirement). The matter will be submitted to the Supervisory Board of Hamburger Energiewerke prior to the award of the contract. In the event of a negative decision by the Supervisory Board, the award procedure would be rescinded in accordance with § 57 of the SektVO.

#### **2.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45251100 Gradbena dela na elektrarni

Dodatna klasifikacija (cpv): 31430000 Električni akumulatorji, 31434000 Litijevi akumulatorji, 31730000 Elektrotehnična oprema, 31682530 Potrebščine za zasilno oskrbo z elektriko, 31440000 Baterije

#### **2.1.2. Kraj izvajanja**

Poštni naslov: Moorburger Schanze 2

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 21079

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

#### **2.1.4. Splošne informacije**

Dodatne informacije: #Bekanntmachungs-ID: CXP4DL7MJ2A# WICHTIGER GRUNDSATZ:

Die rechtlich bindende Verfahrenssprache ist Deutsch. Bei Widersprüchen, Unstimmigkeiten oder Übersetzungsfehlern zwischen deutschen und englischen Texten, Antworten oder Dokumenten hat stets die DEUTSCHE Fassung absoluten Vorrang. Englische Dokumente sind reine Übersetzungshilfen. 1. Teilnahmewettbewerb : Teilnahmeanträge können auf Deutsch oder Englisch eingereicht werden. Fremdsprachige Nachweise (z. B. Referenzen) benötigen eine DE- oder EN-Übersetzung. Administrative Formblätter und Eigenerklärungen werden nur auf Deutsch bereitgestellt. Ausländische Bewerber müssen diese in eigener Verantwortung übersetzen; die Formulare sind zwingend im deutschen Original auszufüllen und einzureichen. 2. Angebotsphase & Verhandlungen : Das finale Angebot (insb. Preise und kommerzielle Bedingungen) muss zwingend auf Deutsch eingereicht werden.

Aufklärungsgespräche zu rein technischen Themen können auf Englisch geführt werden.

Kommerzielle und vertragliche Verhandlungen sowie der Vertragsschluss erfolgen

ausschließlich auf Deutsch. 3. Recht, Bieterfragen & Fristen: Das Verfahren und alle Verträge

unterliegen deutschem Recht.. Bieterfragen im DTVP-Portal sind auf DE oder EN zulässig, die deutsche Antwort ist bindend. IMPORTANT PRINCIPLE: The legally binding language of the proceedings is German. In the event of contradictions, discrepancies, or translation errors between German and English texts, responses, or documents, the GERMAN version shall always take absolute precedence. English documents are provided solely as translation aids.

1. Call for Proposals : Applications may be submitted in German or English. Documents in foreign languages (e.g., references) must be accompanied by a German or English translation. Administrative forms and self-declarations are provided only in German. Foreign applicants are responsible for translating these documents on their own; the forms must be completed and submitted in the original German version. 2. Bidding Phase & Negotiations : The final bid (particularly prices and commercial terms) must be submitted in German. Clarification meetings on purely technical topics may be conducted in English. Commercial and contractual negotiations, as well as the conclusion of the contract, shall take place exclusively in German. 3. Law, Bidder Inquiries & Deadlines: The procedure and all contracts are governed by German law (excluding the UN Convention on Contracts for the International Sale of Goods). Bidder inquiries on the DTVP portal may be submitted in German or English; the German response is binding.

**Pravna podlaga:**

Direktiva 2014/25/EU

sektvo -

**2.1.6. Razlogi za izključitev**

Viri izključitvenih razlogov: Dokument v zvezi z oddajo naročila

## 5. Sklop

---

**5.1. Sklop: LOT-0001**

Naslov: EPC-Errichtung Batteriespeicher Moorburg / Construction of the Battery Storage Moorburg

Opis: Ziel des Vorhabens ist die Errichtung eines betriebsbereiten Batteriespeichers mit einer installierten Leistung von 200 MW und einer Speicherkapazität zwischen 400 und 800 MWh. Die Anlage ist als kommerziell betriebene Anlage konzipiert und vorrangig auf die Teilnahme am Stromgroßhandel (Day-Ahead und Intraday) sowie an den Regelenenergiemärkten ausgerichtet und sie soll einen Beitrag zur Stabilisierung des Stromnetzes leisten, die Integration erneuerbarer Energien unterstützen und Flexibilität im Energiesystem bereitstellen. Die Realisierung erfolgt vollumfänglich über einen EPC-Vertrag. Der Auftragnehmer übernimmt die Gesamtverantwortung für Planung, Beschaffung, Errichtung, Inbetriebnahme und Übergabe der schlüsselfertigen Anlage. Die Liefer- und Leistungsgrenze bildet das Umspannwerk, an das der Speicher angeschlossen wird. Darüber hinaus umfasst die Ausschreibung den geordneten Übergang in den Betrieb sowie langfristige betriebliche Absicherungen. Hierzu zählen insbesondere ein mehrjähriger Betriebs- und Wartungsvertrag (O&M), Verfügbarkeits- und Leistungsgarantien einschließlich der Absicherung der Kapazität über die Lebensdauer (Degradation), erweiterte Gewährleistungs- und Langzeitgarantien sowie eine gesicherte Ersatzteilbevorratung. Ziel ist ein über den gesamten Lebenszyklus zuverlässiger und wirtschaftlicher Anlagenbetrieb. The objective of the project is the construction of an operational battery storage facility with an installed power of 200 MW and a storage capacity between 400 and 800 MWh. The plant is designed as a commercially operated facility and is primarily geared towards participation in the wholesale electricity market (day-ahead and intraday) and the balancing energy markets. It is intended to contribute to the stabilisation of the power grid, support the integration of renewable energies and provide

flexibility within the energy system. The project is realised entirely under an EPC contract. The contractor assumes overall responsibility for the design, procurement, construction, commissioning and handover of the turnkey plant. The supply and performance boundary is formed by the substation to which the storage facility is connected. In addition, the tender covers the transition into operation as well as long-term operational safeguards. These include in particular a multi-year operation and maintenance contract (O&M), availability and performance guarantees including safeguarding of the capacity over the service life (degradation), extended warranty and long-term guarantees as well as a secured spare parts stock. The objective is reliable and economic plant operation throughout the entire life cycle. Notranji identifikator: AW15023854

#### **5.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45251100 Gradbena dela na elektrarni

Dodatna klasifikacija (cpv): 31430000 Električni akumulatorji, 31434000 Litijevi akumulatorji, 31730000 Elektrotehnična oprema, 31682530 Potrebščine za zasilno oskrbo z elektriko, 31440000 Baterije

#### **5.1.2. Kraj izvajanja**

Poštni naslov: Moorburger Schanze 2

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 21079

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

#### **5.1.3. Predvideno trajanje**

Drugo obdobje: Neznano

#### **5.1.4. Podaljšanje**

Največje število podaljšanj: 0

#### **5.1.6. Splošne informacije**

##### **Pridržana udeležba:**

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): ne

Dodatne informacije: Ein Nachprüfungsantrag ist unzulässig, wenn seit dem Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, mehr als 15 Kalendertage vergangen sind (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB). Die Durchführung des Vergabeverfahrens erfolgt unter dem ausdrücklichen Vorbehalt der Erteilung der erforderlichen bundesimmissionsschutzrechtlichen Genehmigung (§ 16 BImSchG). Die endgültige Vergabeentscheidung und der Abschluss des Vertrags stehen unter dem bundesimmissionsschutzrechtlichen Genehmigungsvorbehalt; der Zuschlag wird erst nach Erhalt der immissionsschutzrechtlichen Genehmigung (§ 16 BImSchG) erteilt werden. Des Weiteren erfolgt die Durchführung des Vergabeverfahrens unter dem Vorbehalt der Zustimmung des Aufsichtsrats der Hamburger Energiewerke GmbH zur Finanzierung (Gremienvorbehalt). Die Befassung des Aufsichtsrats der Hamburger Energiewerke erfolgt vor Zuschlagserteilung. Für den Fall der negativen Entscheidung des Aufsichtsrats würde das Vergabeverfahren gemäß § 57 SektVO aufgehoben werden. A request for review is inadmissible if more than 15 calendar days have elapsed since receipt of the contracting authority's notification that it does not intend to remedy a complaint (Section 160(3)(4) GWB). The procurement procedure is

conducted subject to the express condition that the necessary federal emission control permit is granted (Section 16 of the Federal Immission Control Act (BImSchG)). The final award decision and the conclusion of the contract are subject to the grant of the required permit under federal immission control law; the contract will be awarded only after receipt of the immission control permit (Section 16 of the Federal Immission Control Act (BImSchG)). Furthermore, the procurement procedure is subject to the approval of the Supervisory Board of Hamburger Energiewerke GmbH regarding financing (board approval requirement). The matter will be submitted to the Supervisory Board of Hamburger Energiewerke prior to the award of the contract. In the event of a negative decision by the Supervisory Board, the procurement procedure would be terminated in accordance with § 57 SektVO.

#### **5.1.7. Strateško javno naročanje**

Namen strateškega javnega naročanja: Ni strateškega naročanja

#### **5.1.9. Merila za izbor**

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Vpis v trgovski register

Opis merila za izbor: Aktueller Eintrag (nicht älter als 6 Monate) aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes oder sonstigen Nachweis der auf andere Weise die Berufsausübung erlaubt. -> Mindestbedingung (Eignungskriterien - PL2) A current entry (no older than 6 months) from the professional or commercial register of the country of origin, or other proof that the individual is otherwise authorized to practice the profession. -> Minimum requirement

Merilo: Certifikati neodvisnih organov o standardih zagotavljanja kakovosti

Opis merila za izbor: Aktuell gültiges Zertifikat zum Bestehen eines

Qualitätsmanagementsystems nach DIN ISO 9001 oder über ein vergleichbares

Zertifizierungssystem. -> Mindestbedingung (Eignungskriterien - TL1) A currently valid certificate confirming compliance with a quality management system in accordance with DIN ISO 9001 or a comparable certification system. -> Minimum requirement

Merilo: Finančno razmerje

Opis merila za izbor: Eigenerklärung über den jährlichen Umsatz für vergleichbare Lieferungen und Leistungen der letzten 5 Jahre. Bei Bergwerkgemeinschaften ist die Eigenerklärung von jedem Mitglied der Bergwerkgemeinschaft abzugeben. -> keine Mindestbedingung (Eignungskriterien - WL1) Self-declaration regarding annual revenue from comparable goods and services over the past 5 years. In the case of consortia, each member of the consortium must submit a self-declaration. -> No minimum requirement

Merilo: Varnost informacij

Opis merila za izbor: Vollständig ausgefüllte Vertraulichkeitserklärung. -> Mindestbedingung (Eignungskriterien - 01) A fully completed confidentiality agreement. -> Minimum requirement (Eligibility Criteria - 01)

Merilo: Zavarovanje za poklicno tveganje

Opis merila za izbor: Nachweis einer aktuellen (nicht älter als 6 Monate) Betriebs-Haftpflicht mit ausgewiesenen Deckungssummen als Versicherung im industrieüblichen Standard gegen Sach- und Vermögensschäden. -> keine Mindestbedingung (Eignungskriterien - WL2) Proof

of current (no older than 6 months) business liability insurance with specified coverage limits, in accordance with industry standards, against property damage and financial loss. -> No minimum requirement (Eligibility Criteria - WL2)

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: Vorlage einer aktuellen Wirtschaftsauskunft (nicht älter als 6 Monate), z. B. Creditreform oder vergleichbar. -> Mindestbedingung ( Eignungskriterien - WL3)

Submission of a current credit report (no older than 6 months), e.g., from Creditreform or a comparable source. -> Minimum requirement (Eligibility Criteria - WL3)

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: - Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (sowohl zwingende als auch fakultative Ausschlussgründe, §§ 123, 124 GWB; - Eigenerklärung zum Nachweis gemäß § 21 AEntG und § 19 MiLoG - Eigenerklärung zum Nachweis von Eintragungen im Wettbewerbsregister -> Mindestbedingung - Self-declaration regarding the absence of grounds for exclusion (both mandatory and optional grounds for exclusion, Sections 123, 124 GWB; - Self-declaration regarding proof pursuant to Section 21 AEntG and Section 19 MiLoG - Self-declaration regarding proof of entries in the competition register -> Minimum requirement (s Eignungskriterien - PL3) Hinweis: Ein Formblatt ist in den Unterlagen als Anlage enthalten

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: Eigenerklärung zu Artikel 5 k) Auslandsverkehr der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 Hinweis: Ein Formblatt ist in den Unterlagen als Anlage enthalten ->

Mindestbedingung ( Eignungskriterien - PL4) Self-Declaration Regarding Article 5(k) (International Traffic) of Regulation (EU) No. 833/2014 Note: A form is included as an attachment in the documents -> Minimum requirement

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: Vollständig ausgefüllter Teilnahmeantrag Hinweis: Ein Formular ist in den Unterlagen als Anlage enthalten -> Mindestbedingung (Eignungskriterien - 00) Completely filled-out application form Note: A form is included as an attachment in the documents -> Minimum requirement (00)

Merilo: Certifikati inštitutov za nadzor kakovosti

Opis merila za izbor: Aktuell gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Qualitätsmanagementsystems nach DIN ISO 9001 oder ein gleichwertiges, von einer akkreditierten Stelle zertifiziertes Managementsystem. Die Gleichwertigkeit ist vom Bewerber nachzuweisen. --Mindestbedingung TL1 A currently valid certificate confirming compliance with a quality management system in accordance with DIN ISO 9001 or an equivalent management system certified by an accredited body. The applicant must provide evidence of equivalence. --Minimum requirement

Merilo: Certifikati inštitutov za nadzor kakovosti

Opis merila za izbor: Darstellung des Unternehmens mit Angabe der Anzahl der Mitarbeitenden im entsprechenden Bereich, mit Rechtsform, Sitz, Unternehmensstruktur (z.B. Muttergesellschaften, Konzernzugehörigkeit). -- Mindestbedingung (Eignungskriterium PL1) Description of the company, including the number of employees in the relevant division, legal form, registered office, and corporate structure (e.g., parent companies, group affiliation). -- Minimum requirement

Merilo: Certificati inštitutov za nadzor kakovosti

Opis merila za izbor: Aktuell gültiges Zertifikat zum Bestehen eines anerkannten Umweltmanagementsystems nach DIN EN ISO 14001 oder vergleichbar. -- Keine Mindestbedingung TL2 A currently valid certificate demonstrating compliance with a recognized environmental management system in accordance with DIN EN ISO 14001 or equivalent. -- No minimum requirement

Merilo: Reference o določenih storitvah

Opis merila za izbor: Aktuell gültiges Zertifikat zum Bestehen eines anerkannten Arbeits- & Gesundheitsschutz-Managementsystems (SCC in der jeweils gültigen Fassung, ISO 45001 (ehem. OHSAS 18001) oder gleichwertige, von einer akkreditierten Stelle ausgestellte Zertifizierung; die Gleichwertigkeit ist vom Bewerber nachzuweisen). --Mindestbedingung TL3 A currently valid certificate demonstrating compliance with a recognized occupational health and safety management system (SCC in its current version, ISO 45001 (formerly OHSAS 18001), or an equivalent certification issued by an accredited body; the applicant must provide proof of equivalence). --Minimum requirement TL3

Merilo: Ukrepi za zagotavljanje kakovosti

Opis merila za izbor: Vorlage von mindestens 3 Referenzen aus den letzten 10 Jahren über vergleichbare Projekte. Als vergleichbar gilt die schlüsselfertige Errichtung (EPC) von Batterie-Energiespeichersystemen (BESS) oder vergleichbaren netzgekoppelten Energieanlagen, einschließlich Engineering, Lieferung, Montage und Inbetriebsetzung sowie Netzanschluss auf Mittel- oder Hochspannungsebene. Zwingend nachzuweisen ist, dass mindestens eine dieser Referenzen eine Leistung von größer gleich 20 MW / größer gleich 40 MWh aufweist; alternativ kann diese Mindestgröße durch die Summe mehrerer Referenzprojekte vergleichbaren Typs erreicht werden. --Mindestbedingung TL4 Submission of at least 3 references from the last 10 years for comparable projects. A project is considered comparable if it involves the turnkey construction (EPC) of battery energy storage systems (BESS) or comparable grid-connected energy facilities, including engineering, delivery, installation, and commissioning, as well as grid connection at the medium- or high-voltage level. It must be demonstrated that at least one of these references has a capacity of greater than or equal to 20 MW / greater than or equal to 40 MWh; alternatively, this minimum capacity may be achieved through the combined capacity of several reference projects of a comparable type. -- Minimum Requirement TL4

Merilo: Ukrepi za zagotavljanje kakovosti

Opis merila za izbor: Eigenerklärung über Erfahrung im Betrieb und in der Instandhaltung (O&M) von Batteriespeichern oder vergleichbaren Anlagen sowie zur Fähigkeit, mehrjährige Service- und Verfügbarkeitsleistungen zu erbringen und zur Bereitschaft, entsprechende langfristige Verträge anzubieten. Mindestbedingung TL5 Self-declaration regarding experience in the operation and maintenance (O&M) of battery storage systems or comparable facilities, as well as the ability to provide service and availability support over several years and the willingness to offer corresponding long-term contracts. Minimum requirement TL5

Merilo: Ukrepi za zagotavljanje kakovosti

Opis merila za izbor: Eigenerklärung zur Einhaltung der einschlägigen sicherheits- und brandschutztechnischen Anforderungen für Lithium-Ionen-Batteriespeicher (u. a. Brandschutz, Gefährdungsbeurteilung, einschlägige Normen und Richtlinien). ---Mindestbedingung TL6 Self-declaration of compliance with the relevant safety and fire protection requirements for lithium-

ion battery storage systems (including fire protection, risk assessment, and relevant standards and guidelines). ---Minimum Requirement

Merilo: Ukrepi za zagotavljanje kakovosti

Opis merila za izbor: Eigenerklärung und Referenznachweis über Erfahrung mit Projekten unter KRITIS- und Cybersicherheitsanforderungen (u. a. KRITIS-Dachgesetz, BSI-Gesetz / NIS-2-Umsetzung, BSI-KritisV, branchenspezifischer Sicherheitskatalog gemäß § 11 EnWG sowie Network Code on Cybersecurity). Nachweis, dass Anlagen normkonform nach IEC 62443 geplant und umgesetzt werden können. --Keine Mindestbedingung TL7 Self-declaration and proof of experience with projects subject to KRITIS and cybersecurity requirements (including the KRITIS Framework Act, the BSI Act / NIS 2 implementation, the BSI-KritisV, the industry-specific security catalog pursuant to Section 11 of the Energy Industry Act (EnWG), and the Network Code on Cybersecurity). Evidence that systems can be designed and implemented in compliance with IEC 62443. --No minimum requirements

Merilo: Ukrepi za zagotavljanje kakovosti

Opis merila za izbor: Aktuell gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Informationssicherheits-Managementsystems nach DIN EN ISO/IEC 27001 oder ein gleichwertiges, von einer akkreditierten Stelle zertifiziertes Managementsystem. Alternativ kann ein gleichwertiges Informationssicherheitsniveau nachgewiesen werden, insbesondere durch eine Umsetzung nach IEC 62443. Die Gleichwertigkeit ist vom Bewerber nachzuweisen. --Mindestbedingung TL8 A currently valid certificate confirming compliance with an information security management system in accordance with DIN EN ISO/IEC 27001 or an equivalent management system certified by an accredited body. Alternatively, an equivalent level of information security may be demonstrated, in particular through implementation in accordance with IEC 62443. The applicant must provide evidence of equivalence. --Minimum requirement

#### **5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila**

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: nemščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7MJ2A/documents>

**Sprotni komunikacijski kanal:**

Spletni naslov: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7MJ2A>

#### **5.1.12. Pogoji javnega naročila**

**Pogoji za predložitev:**

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7MJ2A>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: nemščina, angleščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Rok za prejem prijav za sodelovanje: 20/07/2026 13:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

**Informacije, ki se lahko dodajo po roku za predložitev:**

Po presoji kupca se lahko nekateri manjkajoči dokumenti v zvezi s ponudbo predložijo pozneje.

Dodatne informacije: -

**Pogoji javnega naročila:**

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščenega zaposlovanja:

Še ni znano

Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Siehe Eignungskriterien  
Uporabljeno bo elektronsko naročanje: ne  
Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: ne  
Finančna ureditev: -

#### **5.1.15. Tehnike**

##### **Okvirni sporazum:**

Ni okvirnega sporazuma

##### **Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:**

Ni dinamičnega nabavnega sistema

#### **5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za revizijo: Vergabekammer der Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen Hamburg, Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen - Vergaberecht, Beschaffungsstelle und Zivilrecht

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: Hamburger Energiewerke Energie Hub Moorburg GmbH

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Vergabekammer der Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen Hamburg, Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen - Vergaberecht, Beschaffungsstelle und Zivilrecht

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Hamburger Energiewerke Energie Hub Moorburg GmbH

## **8. Organizacije**

---

### **8.1. ORG-0001**

Uradno ime: Hamburger Energiewerke Energie Hub Moorburg GmbH

Registrska številka: HRB143733

Poštni naslov: Moorburger Schanze 2

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 21079

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

E-naslov: [bieterfragen@hamburger-energiewerke.de](mailto:bieterfragen@hamburger-energiewerke.de)

Tel.: +49 406396-0

Spletni naslov: <https://www.hamburger-energiewerke.de>

##### **Vloge te organizacije:**

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

### **8.1. ORG-0002**

Uradno ime: Vergabekammer der Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen Hamburg, Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen - Vergaberecht, Beschaffungsstelle und Zivilrecht

Registrska številka: HRB110712

Poštni naslov: Neuenfelder Straße 19

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 21109

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

E-naslov: [Vergabekammer@bsw.hamburg.de](mailto:Vergabekammer@bsw.hamburg.de)

Tel.: +49 4042840-3230

Faks: +49 4042731-0499

**Vloge te organizacije:**

Organizacija za revizijo

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

**8.1. ORG-0003**

Uradno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registrska številka: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

Poštna številka: 53119

Podregija države (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Država: Nemčija

E-naslov: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Tel.: +49228996100

**Vloge te organizacije:**

TED eSender

## Informacije o obvestilu

---

Identifikator/različica obvestila: 0b83b310-a0b5-4d60-a5e7-1b740d946496 - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 17

Datum pošiljanja obvestila: 19/06/2026 15:03:41 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: nemščina

Številka objave obvestila: 430708-2026

Številka izdaje UL S: 119/2026

Datum objave: 24/06/2026